

PRZEGLĄD TYGODNIOWY.

Świąteczny telegram

Z DOBRZYMI NADZIEJAMI Z POLA WALKI:

Sprzecznę wieści z wrzaskiem zatomowaniem operacji Boerów;

Prawo międzynarodowe i bezprawie narodowe.

Głównie dowodzący armią Wielkiej Brytanii generał Roberts przesłał swym żołdakom nad Tamizą na święcone jajo telegram z wiadomością wprawdzie nie o zwycięstwie, lecz o zatamowaniu ruchów nieprzyjaciela, przeszkadzającego angielskiej sile zbrojnej w połączeniu takowej na całej linii rozległego terytorium. Telegram ten wygląda na rzeczywiste powinszowanie świetlane i opiewa: "Ruchom nieprzyjaciela położono tamę. Wepner jeszcze otoczone przez Boerów ale otoczony garnizon trzyma się dobrze. Stan zdrowia armii dobry, klimat wyborny".

Równocześnie z tym telegramem naczelnego wodza nadeszła także w sobotę zeszłego tygodnia następująca wiadomość z Bloemfontein do prasy londyńskiej: "Nieprzyjacieli przybrał widocznie nową taktykę. Wiadomo, że jego oddziały posuwają się na południe od Bloemfontein. Prowadzą one bardzo mało prowiantu ze sobą tylko dla wierzeźliwych i jęcznych zwierząt, zaś dowóz żywności uskuteczniają z bezpiecznej odległości. Z tego powodu ułatwiają sobie nadzwyczaj poruszenia kolumn, które się równają lekkiej kawalerii. Koło Dewetsdorp ma stać 9000 Boerów, a linie ich ciągną się aż do Odendahl. Ci Boerowie, którzy powrócili na farmy, łączą się z armią napowrót".

Samo z sobą wienie tych dwóch wiadomości, z których jedna pochodzi od wodza, druga od korespondenta dziennikarskiego, zachwiewa silnie wiarę w doniesienie pierwszego.

Sprawę zezwolenia ze strony rządu portugalskiego na przewóz wojska angielskiego w prowincji Beira uważają w Europie za naruszenie neutralności pod naciskiem rządu angielskiego.

Portugalia opiera się na kontrakcie z roku 1891, mocą którego mają angielskie wojska i towary prawo transportu na portugalskim, zaś Portugalia ma nawzajem te same prawa na terytorium angielskim w Afryce.

Istnienia takiego kontraktu zaprzeczają jednak w Europie, a w razie nawet rzeczywistego takiego układu z przed lat 9 nie tyczyłaby się owa transportacja wojny przeciw Transwaalowi, lecz przeciw plemionom murzyńskim. Wedle prawa międzynarodowego jest wypadek powyższy powodem do nowej wojny, że jednak siła przed prawem nie wyszła jeszcze z mody, przeto i siła zbrojna Wielkiej Brytanii nie czuje się powołaną do strażenia praw międzynarodowych,

lecz praw swoich, czyli narodowych, które mogą inni uważać nawet za bezprawie, jeżeli im się tak spodoba.

Również poczytują prawnicy europejscy za wprost sprzeczne z prawem międzynarodowym postępowanie naczelnego wodza Roberts'a, który żąda od Boerów Wolnego Państwa Oranii, aby się obowiązywali przysięgą, że nie wezmą nadal żadnego udziału czynnego we wojnie przeciw Anglii.

Przyrzeczenia takie, wymuszane na mieszkańcach zajętej części kraju, ogłosił prezydent Krueger za nieważne i nikogo do niczego nie obowiązujące.

PRASA WŁOSKA SZTURMUJE TRÓJPRZYMIERZE.

Rząd niemiecki czuje się zakłopotany z powodu ataków prasy włoskiej, przypuszczanych z coraz większą natężennością do trójprzymierza celem rozbicia takowego.

Z początku podejrzewał rząd niemiecki Francję o agitowanie w tej mierze. W ostatnim atoli czasie rozjaśniła się owa sprawa gdy zauważono w Berlinie, iż nawet urzędowe gazety włoskie wykazują, że Włochy nie mają żadnej korzyści ekonomicznej z trójprzymierza; przeciwnie, że handel Włoch z Niemcami zamiast wzrastać, upada.

Z Filipin.

Według doniesienia z Manili zaszły znów dwa spotkania z Tagalami. W jednym z nich nie przyszło wcale do bitwy, bo jen. powstańców Montenegro poddał się amerykańskiemu oberstowi Smitha bezbojnie, a postrzelonego, iż jest otoczony pięcioma kompaniami w prowincji Pangasinan.

W drugiej potyczce zaatakowali Tagalow w liczbie 1,200 amerykańków na wyspie Mindanao. Bitwa trwała około 20 minut i kosztowała Amerykanów 3 ludzi i 12 rannych, zaś Tagalów poległo 50, a 30 miało być rannych. W całej sile atakującej było między Tagalami zaledwo 150 strzelców, reszta łuczniczy i jazda, rzucająca włóczniami.

MIESZKAŃCY HAWAI NIE Z WYSTYKIEGO ZADOWOLENI.

Ustaw, nadane wieloletnim do Stanów Zjedn. wyspom Hawai, dają mieszkańcom zarząd miejscowy i wyznaczają jednemu ich reprezentantowi krzesło w kongresie, we Washingtonie. W terytorium będą mieli gubernatora i tylko sędziów ich będzie mianował sam prezydent we Washingtonie.

Tylko właścicielom plantacji cukrowych nie bardzo do gustu przypada ustawa amerykańska, nie pozwalająca sprowadzania robotników z kontraktem, jak nie mniej przepis, dotyczący zakupuwania, gruntów, wedle którego nie może żadna korporacja więcej posiadać, jak tysiąc akrów.

Otworzenie wystawy paryskiej.

We wielką sobotę otworzył prezydent Loubet urzędowo wystawę światową w Paryżu. Przygotowania prowadzono w ostatnich tygodniach z takim pośpiechem, jakby na każdą godzinę spóźnienia ty się kary nałożono. Pomimo to pracowała późno w noc we wielki piątek cała armia robotników i wojska przy gorących pochodniach nad uprzątnięciem ruszowań i rozmaitych przyborów budowlanych z placu wystawy tudzież wszystkiego, co do istoty piękna nie należy.

POGAŃSKIE ZABYTKI IDĄ W MOKŁE

W przeciągu ubiegłego tygodnia donosiły telegramy aż o dwóch pojedynkach: w Paryżu i Berlinie. Nad Sekwaną wywijali szablami — brahia Lubersac i baron Edward Rothschild. Nad Sprawą szło także na szable pomiędzy dwiema dziewczuchami. Jedną z nich ma być malarka, drugą córka austriackiego oficera; obie rzuciły się, emancypowane na wyższą skalę i ucywilizowane po dzisiejszemu.

USUNIĘCIE SIĘ PĄGÓRKA.

poczytane za trzęsienie ziemi. Wzgórze, na którym 160 domów wioski Klappay w Czechach się znajdowało, usunęło się tak gwałtownie ze skały, że 52 domy nie tylko się zawaliły, ale do tego stopnia w gruz się rozsypały, że prawie zupełnie znikły z powierzchni; oprócz tego jest jeszcze 20 domów podobnym losem zagrożonych. Pierwszą wiadomość o tem podały gazety mylnie w czwartek zeszłego tygodnia, jakoby zawalenie domów nastąpiło skutkiem trzęsienia ziemi.

Z UNIwersYTETU WIEDENSKIEGO.

29. marca ogłosił rektor uniwersytetu zabronienie studentom uroczystych pochodów w mundurach burszowskich i równocześnie zarządził, że doktorantom przy akcie promocyjnym nie wolno jawnie się w czapkach. Ogłoszenie to wywołało burzliwe sceny, jakie rozegrały się 27. z.m. po południu w auli uniwersyteckiej po promocyj, przyczem jednemu z członków niemieckiego związku "Norica" zerwano z głowy czapkę.

NA CELE DOBROczynNE.

We Warszawie otwarto 30. marca testament sp. Paulina Dąbrowskiego, byłego głównego kasyera tamt. teatrów rządowych. Z ogólnej sumy 60.000 rubli, jakie pozostawił w gotówce, poczynił zmarły zapisy w łącznej kwocie 15.000 rs. na cele dobroczynne, a mianowicie na kolonnie letnie dla ubogich dzieci, dla towarzystwa ogrodniczego, dla tow. opieki nad ubogimi matkami i dziećmi, dla zakładu podrzutek i na przytułek dla chorych.

Tortury policyjne w Samborze.

Wobec sprawdzonego sądownie faktu, że policja w Samborze w Galicji używała przez 9 lat tortur średniowiecznych na obwinionych, zapytuje "Słowo Polskie." Gdzie był starosta, gdzie burmistrz, gdzie sekretarz magistratu, pod których bokiem działały się te okrucieństwa? Czy nie wiedzieli o nich władze nadzorcze: wydział powiatowy i krajowy? Co robili ci lekarze szpitalni, do których ofiary Rabinów zgłaszały się z pękającymi puszki upalców, z rozbitymi głowami, z naruszonymi narządami wewnętrznymi? Co robili ci sędziowie, u których szukały sprawiedliwości? Czyż żaden z nich nie mógł chwycić p. Eitnera i jego sfory za kark?

Ba! Trzeba wejrzeć w stosunki naszych miast i miasteczek, a zagadka się rozjaśni. W kotłowniku partii i partyjek jest pan inspektor policji wszechwładnym panem. Daje podstawę jego władzy propinacza, a propinacza grunt przeciw! P. burmistrz, p. sekretarz, pp. rajcowie nie mogą z nim iść na udrę, bo potrzebują go, jako maszynki przy wyborach. Potrzebują go nawet wyżsi dostojnicy lokalni dla różnych celów — muszą więc potem patrzeć na wszystko przez szpary.

Przytem i materyał na tych potentatów już w gruncie bywa zdolny do wszystkiego. Pan inspektor podobnie, jak jego podwładni, wisi na włosku; nie ma posady stałej i musi stałość jej wyrabiać dopiero usługami, które znowu otwierają mu pole do nadużyć.

Robi się więc formalny circulus vitiosus, od którego, jak od kanału cuchnie obydła.

Raz tę stajnię Augiasza wyčyszczyć trzeba. Sprawa Samborska poruszyła umysły; niechże ci, którym dobro kraju naprawdę leży na sercu, kuja żelazo poki gorące.

Niech je kuja, bo to nie sporadyczny wybrzyk — powtarzamy — to system. Setki, ba tysiące biednych, niewinnych gnije po aresztach miejskich, ponieważ nie ma nikogo, kto by się ujął za nimi. Istne orgie wyprawia się np. z dochodzeniem prawa przynależności, na które nieraz i po roku czekają "nieprzynależni" w aresztach. Bezpieczeństwo osobiste ze strony tych własnici, którzy bronić go mają, najbardziej jest zagrożone.

I to wszystko dzieje się pod skrzydłami konstytucji, pod słońcem wieku XX.

A dla czego? Bo stańczykowski system protekcyjny jest zasadą przy obsadzaniu urzędowych posad. Rzecz znana, że w Galicji od lat 20 mierzą sprawiedliwość ludzie, którymby zaledwie powierzyć można mierzenie otrąb dla trzody chlewnej. A im podlega jaka kanalia, tem lepiej się kwalifikuje na słuę urzędowego według tej rutyny.

Międzynarodowy kartel rolników

MA PRZYJŚĆ DO SKUTKU NA KONFERENCJI W PARYŻU.

Zjednoczenie wszystkich rolników na obu półkulach ziemskich w rodzaj międzynarodowego kartelu (trustu) jest obecnie w projekcie. Konferencja międzynarodowa rolników na wystawie światowej w Paryżu ma się w tym celu odbyć w dniach od 9 do 16 lipca br. Celem kartelu jest porozumienie względem ograniczenia, względnie obniżenia ilości zasiewów pszenicy o 20 procent, czyli o 5. część dotychczasowej uprawy do sprzedaży i względem ustanowienia minimalnej ceny \$1 za buszel.

Reprezentantem amerykańskich towarzystw rolniczych ma być J. C. Hanley ze St. Paul, Minn., zaś Europejskiego prezenta ma prof. ekonomii G. Ruhland z uniwersytetu we Fryburgu szwajcarskim. Obydwaj ci mężowie przyszedli bez poprzedniego porozumienia się do tego samego mniemania, że gdyby się tylko rolnicy porozumieli, co do obniżenia produkcji, a tem samem wydatków, a ustanowili sobie stałą cenę, znieśliby raz na zawsze konkurencję na własną ich szkodę dotąd istniejącą i stanowiliby zawsze stałą cenę na targowicy świata. Hanley twierdzi, iż zmniejszenie uprawy pszenicy o 5 proc. już wystarczyłoby do podniesienia ceny \$1.00 za buszel w porcie liverpolskim, ale mnieliby wszyscy rolnicy trzymać swą pszenicę 90 dni po żniwach, nie dając jej taniej od umówionej ceny.

Cokolwiek dziś rolnik kupuje, jest wszystkiego cena ustalona ze strony kartelów, podczas gdy cena towaru, jaki sprzedają rolnicy, zredukowana jest ad minimum konkurencji wszystkich rolników na świecie. Dlatego więc proponują rolnicy zjednoczenie się między sobą i zatamowanie rujnującej ich kompetencji, a zmuszenie świata do płacenia słusznej i sprawiedliwej ceny za ich produkt.

DOM AKADEMICKI W KRAKOWIE.

Do kraju piszą z Odessy: W swoim czasie donosiły pisma o wspaniałym darze, jaki uczynić zamierza mieszkaniowie z Odessy p. Wołodkiewicz dla Krakowa, we formie wybudowania tam gmachu dla niezamożnych studentów i wystawienia pomnika Fredry przed teatrem tamtejszym. Właśnie w celu urzeczywistnienia projektów swoich wyjechał niedawno p. W. do Krakowa. Przed kilku dniami oglądał on plany gmachu akademickiego, sporządzone przez budowniczego krakowskiego, a bezinteresownie uzupełnione, według wskazówek ofiarodawcy, przez miejscowego budowniczego p. Dąbrowskiego. Gmach ten przedstawia się bardzo okazale; oprócz mieszkań dla 60 studentów, obejmować będzie olbrzymią salę koncertową, czytelną, salę gimnastyczną itp.

Okazyja do pokazania zębów.

Wskutek zniżenia taryfy cłowej na niektóre artykuły przypało to uwzględnienie także na wyrób fałszywych zębów, których w Niemczech niezliczone masy produkują i należy przypuszczać, że importacja takowych do Ameryki się zwiększy. Z tej jednak okoliczności biorą już złe języki pochop do twierdzenia, że Niemcy będą mieli sposobność pokazać Ameryce zęby.

W INTERESIE MIEJSCOWEGO PRZEMYSŁU WE W. SUPERIOR.

Drobni przedsiębiorcy zagnęli parol na hurtowników.

We West Superior, Wis., ujęło się stowarzyszenie kupców i robotników za miejscowym przemysłem szynkar-skim i wydało wojnę browarom zamiescowym, głównie milwauckim. Podniesiono mianowicie skargi, że zamiescowe spółki browarowe zadzierzały najlepsze miejsca do szynków w tem mieście i wyśrubowały czynsz najmu do niebywałej wysokości tak, że utrudniły innym przedsiębiorcom miejscowym dzierżawę odpowiednich lokalów. Skutkiem tego wniosło stowarzyszenie tamtejszych kupców i robotników podanie do swej rady gminnej, aby ta nie udzielała licencji na szynki tym, którzy od spółek browarowych ubikacje dzierżawia, ani takim aplikantom, którzy są kontraktem zobowiązani, aby nie sprzedawali piwa miejscowego.

SKUTKI ZBYTECZNEJ ŚMIAŁOŚCI BUDOWNICZYCH.

3 osoby ofiarą zaważenia się domu.

12. b.m. zawalił się czteropiętrowy budynek murowany w Pittsburgu na narożniku 2. ave. i ulicy Wood. Z 9 osób zagrzebanych doznało gruza mi, wydobyto sześć ciężko poranionych i troje zwłok. Przebudowa przedsięwzięta w dolnym piętrze była powodem nieszczęścia, które nie trudno było przewidzieć wobec faktu, że 48 stóp długą ścianę usunięto na pierwszym piętrze, zastępując ją żelaznymi podporami. Gdy nadto robota nie była zupełnie wykończona, prowadzono już handel na pierwszym piętrze, rozszerzonym do podwójnego rozmiaru.

Załamanie się nastąpiło tak doraźnie, że zwłoki dwóch osób świadczyły o natychmiastowym ich zabicu. Kupująca kobieta trzymała mieszek w rękę, a sprzedający pięciodolarowy banknot, z którego miał prawdopodobnie zamier resztę wydawać.

Z NOWEGO JORKU.

Znakomity autor, pastor Dr. De Costa w Nowym Jorku przeszedł na łono Kościoła katolickiego. Za jego przykładem poszło sto protestanckich rodzin z Nowego Jorku.

Ustawa cłowa dla wyspy Porto Rico przyjęta.

12 kwietnia przyszedł pod głosowanie w izbie reprezentantów projekt do ustawy cłowej dla wyspy Porto Rico i przeszedł 161 głosami przeciw 152 we formie, poprawionej przez izbę senatu. Ustawa więc opiewać będzie, że wszelkie towary z Porto Rico do Stan. Zjedn. wprowadzane, wolne są od opłaty cła; wprowadzane zaś ze St. Zjedn. na tę wyspę ulegać będą ocleniu 15 proc. taryfy Dingley'a. Wyjęte z pod cła będą tylko artykuły żywności i niektóre potrzebne w codziennem życiu produkty.

Przy ostatecznem, rozstrzygającym głosowaniu, głosowało dziewięciu republikanów i dwóch demokratów przeciw projektowi. W czwartek zeszłego tygodnia podpisali projekt przewodniczący obu izb i odesłano go do prezydenta; zatem w przeciągu bieżącego tygodnia będzie już prawem.

BEZPOŚREDNIE WYBORY SENATORÓW.

13 kwietnia przeszła w izbie reprezentantów rezolucja względem poprawki przepisów związkowych w ten sposób, aby senatorów do kongresu obywatele bezpośrednio wybierali, a nie legislatury stanów, jak dotąd.

Rezolucja ta przeszła 240 głosami przeciw 15 i brzmi, jak następuje: "Senat Stan. Zjednoczonych składać się ma z dwóch senatorów z każdego stanu, wybieranych za pomocą bezpośredniego głosowania ludu na okres sześcioletni, a każdy senator ma mieć jeden głos. Większość głosów, oddanych przy głosowaniu na senatora ma być dostateczną do wyboru. Wyborcy każdego stanu mają mieć te same kwalifikacje, jakich się wymaga od nich w odnośnym stanie dla liczebnie największej części legislatury stanowej. W razie śmierci, rezygnacji lub w inny sposób zaszłego opróżnienia w zastępstwie jakiegoś stanu w izbie senatu, należy ten wakans w ten sam sposób na resztę niedoszedłego okresu uzupełnić, jak przepisuje §1. względem wyboru senatorów mianowicie;

Postanowiono, że władza wykonawcza może uskutecznić tymczasowe mianowania aż do najbliższego powszechnego lub nadzwyczajnego wyboru zgodnie z konstytucją lub statutami odnośnego stanu." Między 15tą przeciwnikami powyższej poprawki było 14 republikanów i 1 demokrat.

WYZYSKANIE URZĘDOWNIE SKŁONNOŚCI LUDZKICH.

Aby zaspokoić wrodzoną ciekawość niewieściami, a zarazem uzyskać pilnych robotników do żmudnej pracy, postanowił dyrektor spisu ludności obsadzić jak najwięcej miejsc kobietami przy czynności tego urzędowego zliczania.

KATOLIK

wychodzi w każdy Czwartek.

ABONAMENT:

W Stan. Ch. Zjed. za rok cały \$1.50
Razem z tygodnikiem "Żółty" 2.00
Namer pojedynczy.....3c
W innych krajach.....2.00

Wszelkie listy i korespondencje
adresować należy:

Prof. JOHN KUK,
Cor. Lincoln & 1. Ave.

MILWAUKEE, - WISCONSIN.

Wydawca: Ks. W. GRUTZA.

Entered at the Milwaukee P. O. as
second class mail matter.

ADVERTISING RATES:

Space	Week	Mo.	3 Mo.	6 Mo.	1 yr.
1 inch	50c	\$1.25	\$2.50	\$5.00	\$10.00
2 inch	1.00	2.50	4.50	8.00	15.00
3 inch	1.50	3.75	6.25	12.00	20.00
1/2 col.	2.50	5.00	10.00	20.00	30.00
1/3 col.	4.50	15.00	18.00	30.00	50.00
1 col.	7.00	20.00	30.00	40.00	100.00

POLSKA U PROGU XX. WIEKU.

Wobec nieuniknionej katastrofy wojennej, jaką zbliżają coraz bardziej gromadzące się w Azji chmury — schodzi wiek XIX. do grobu z wielkim znakiem zapytania. Rewolucja francuska wycisnęła żywe piętno na wszystkich polach życia publicznego, mimo tego jednak najważniejsze problemy pozostają nierozwiązane. Parlamentaryzm w zaniku, demokracja mieszczańska drży przed socjalizmem, kwestia socjalna nie rozwiązana — równouprawnienie żydów budzi antysemityzm z jednej, syonizm zaś z drugiej strony.

Tak się przedstawiają stosunki w zarysie ogólnym. Na tem tle wystąpiła jasno kwestia niepodległego bytu Polski. Dowodem żywotności tej idei — strugi krwi, przelanej w powstaniach, nastąpienie zaś wspaniały rozwój sztuki i literatury; wzrost militarystyki musiał położyć kres ideom zbrojnego powstania, polityka dyplomacji chybia celu — pozostaje więc droga, jedyna, prowadząca do celu: odrodzenie się wewnętrzne. Praca to wielka, żmudna i trudna, ale obfita w skutki. "Polska ludowa" powinna być hasłem naszym, a do urzeczywistnienia tego hasła dążyć należy przez przygarnianie mas ludowych do jednego narodowego obozu.

W takiej pracy, przyszłość i niepodległość narodu. Nie możemy łączyć polityki naszej z polityką mocarstw zachodnich, trzeba nam jednak pracować i czekać.

Tak, mniej więcej, przedstawia się szkice odczytu pana Tadeusza Romanowicza, wygłoszonego w Kole literacko-artystycznym. Wyśuchało go liczne grono członków i gości i darzono prelegenta, rzęsistymi oklaskami.

Po odczycie odbyła się na ten sam temat krótka dyskusja, w której między innymi zabierali także głos pp. Liberat Zajackowski i dr. Dwer-niki.

PISARZE POLSCY W ANGLII.

"Literary World", tygodnik literacki londyński, przestrzega w ostatnim numerze wydawców angielskich, że "Krzyżaków Sienkiewicza bez pozwolenia autora wydawać nie można w Anglii, gdyż autor ma "copyright". To pismo zapowiada wyjście w przekładzie angielskim nowelki Prusa "Grzechy dzieciństwa". Ukazała się w Londynie broszurka Jana Blocha p.t. "Wojna z Transvaalem i jej znaczenie". P. Bloch napisał tę broszurkę, jako dodatek do swego dzieła "Przyszła wojna". Ukazała się książka p.t. "Henryk Sienkiewicz: In the new promised Land", z portretem autora, przekład hr.

Stanisława de Soissons, nakładem Farrold & Sons, Londyn. Jest to przekład Sienkiewicza "Za chlebem". Nakładem tego samego wydawcy i w przekładzie hr. Soissons ukazała się powieść Rodziewiczówny "Anima Vilis" (Tania dusza) z portretem autorki.

"QUO VADIS" NA SCENIE.

Z Londynu donoszą, że Wilson Barret dokłada wszystkich starań, ażeby, jak najprędzej wystawić "Quo vadis", a to z powodu, że korsarze amerykańscy chcą grać tę sztukę w Londynie i poszukują odpowiedniego teatru. Wystawienie przez kogo innego tej sztuki, przerobionej z powieści Sienkiewicza, oczywiście zrzuciłoby znaczną szkodę Barret'owi, który nie zależnie od czasu, jaki poświęcił na dramatyzowanie powieści, poniósł i ogromne wydatki. Wystawienie takiej sztuki, pomimo, że część kosztów będzie mógł Barret użyć ze swej własnej sztuki, pod tyt.: "Znak krzyża", wyniesie od 50 do 60 tysięcy złr. Jak tylko dekoracje i kostiumy będą gotowe, będzie sztuka natychmiast wystawiona. Jeden z wydawców londyńskich, Macqueen, ma zamiar, z okazji wystawienia na scenie "Quo vadis", wypuścić tanie, a ozdobne wydanie tego dzieła, na co chce pozyskać pozwolenie autora.

O wydanie "Krzyżaków" ubiega się aż trzech pierwszorzędnych wydawców angielskich. Równocześnie z ukazaniem się tej powieści w handlu księgarskim w Anglii, będzie ona inscenizowana i wystawiona w jednym z pierwszorzędnych teatrów londyńskich.

Ciekawa rzecz, czy i tym razem, jak dotąd, będą wydawcy i tłumacze angielscy, ciągnęli zyski z prac Sienkiewicza, nie płacąc mu nic za to.

DRAMAT MIĘDZYNARODOWY.

Przed paru laty zeszły w krótkim czasie ze świata trzy osoby, których dzieje łączyły się razem w dramatycznej opowieści. Romuald ks. Gedroję zakończył życie w gub. wileńskiej, Ewelina Tilkin, zamężna księżna Trubecka, powiesiła się we więzieniu w Berlinie, ks. Jerzy Trubecki, znany z paroletniego pobytu we Warszawie, odebrał sobie życie wystrzałem z rewolweru w hotelu Angielskim. Smutna ta sprawa przypomina się dziś, jest bowiem od pewnego czasu przedmiotem obrad sądu apelacyjnego w Padwie.

Bohaterką dramatu jest wspomniana Ewelina Tilkin. Dama ta była typem awanturki we wielkim stylu. Urodziła się w Liege z ubogich rodziców. Pierwszą młodą spędziła w Paryżu, gdzie występowała jako szansynistka. Później udawała rzeźbiarkę i nawet na jednej z wystaw paryskich umieściła dwa popiersie: swoje i Gambetty. Niestety, wydało się, że popiersie robił ktoś inny. Wyrzucono je z wystawy, a panna Tilkin, musiała porzucić karierę artystki-rzeźbiarki.

Wyszedszy za mąż za hiszpana, niejakiego Prevosta, porzuciła go po kilku latach i zaczęła wieść żywot awanturki. Nizza, Monte-Carlo, Wenecja była polem jej popisu. Zawierała tam znajomości z bogatymi cudzoziemcami, którym przedstawiała się coraz pod innymi nazwiskami. W Genui poznała w hotelu

nie gorszą od siebie awanturnicę, księżną Bauffremont-Bibesco, rozwiedzioną z dwoma mężami, ks. Bauffremont i bojarem rumuńskim ks. Bibesco, Ewilina Tilkin oświadczyła księżnej w rozmowie poufnej, iż mogłaby wyjść za mąż za ks. Jerzego Trubeckiego, gdyby posiadała dowód, iż pochodzi z rodziny arystokratycznej. Obie panie ułożyły na poczekaniu w hotelu geneńskim plan działania. Wyjechały do Wenecji i tam zeznał przyjaciel ks. Bauffremont, ks. Romuald Gedroję przed przekupionym księciem Cogo, iż Tilkin jest jego córką. Fałszywy akt wszyto do ksiąg parafialnych. Wkrótce potem odbył się w Genewie uroczysty obrzęd zaślubin Eweliny Tilkin z ks. Trubeckim. Wkrótce potem rozłączyli się młodzi małżonkowie. Po zamachu samobójczym księcia rozpoczął Ewelina Tilkin kroki o sukcesję po nim. Fałszerstwo się wydało.

Główne osoby dramatu już dziś nie żyją. Pozostałych księżną Bauffremont i księżną Cogo skazano w sądzie weneckim wyrokiem pierwszej instancji: pierwszą na dwa lata, drugiego na półtora roku więzienia. W drodze apelacyjnej zajęli się obecnie tą sprawą sąd w Padwie. We Włoszech budzi awantura ta powszechne zainteresowanie nie tylko z powodu niezwykłości wypadków, w jakie obfituje, lecz także dla tego, że córka księżnej Bauffremont, odebrana jej przez rodzinę z mocy wyroku sądowego, wyszła za mąż za ks. Sanfelice i jest obecnie damą honorową następczyni tronu włoskiego księżnej Neapolu.

EMIGRACJA ŻYDOWSKA NA CYPR.

Przed rokiem rozpoczął jeden ze żydowskich działaczy Dawid Fritsch, agitacją w celu skierowania żydów, pragnących emigrować z miejscowości, liczenie przez nich za mieszkalnych, na wyspę Cypr, należącą do Anglii. Myśl ta — jak zapewnia jeden z korespondentów "Hacefiry" — zaczyna się teraz urzeczywistniać. Główny inicjator tej emigracji, p. D. Fritsch, przedstawił plan jej gubernatorowi wyspy, sir Williamowi T. Haynes-Smith, a ten przesłał projekt angielskiemu ministrowi kolonii Chamberlainowi. Następnie pojechał p. Fr. do Londynu w celu parcia swego projektu, co mu się powiodło, gdyż wysłano zezwolenie na ręce gubernatora i zawiadomienie rządu angielskiego. W komunikacie tym wyraźnie zaznaczono, że żydzi mogą swobodnie emigrować do Cypru, nawet masami. Jeden z najwyższych mężów stanu w Anglii, którego nazwisko p. Fr. utrzymuje tymczasowo w tajemnicy, miał mu dać osobiście list polecający do gubernatora Cypru. Na Cyprze mają emigranci podobno zapewnioną całkowitą autonomią. Wyspa jest obecnie prawie pusta. Dużo ziemi rząd dać może żydom darmo, a resztę można bardzo tanio nabyć. Ziemia jest zdadną do uprawy, a miejscowość odpowiednia do rozwoju przemysłu. Zwolennik kolonizowania Cypru zdamy podróżował w celach agitacyjnych po licznych krajach. Był w Galicji i Rumunii, w Konstantynopolu, Paryżu, Londynie i Wiedniu. Organizacja Tow. cypryjskiego w celu emigracyjnym już się rozpoczęła.

POCZĄTEK STULECIA

i teoria Dra Ruhemanna.

Z pośrodku sprzeczki o początek nowego stulecia przekonaliśmy się, że ten początek nie z jednego, lecz z dwóch możliwych punktów zapatrzywania można pojmować, albowiem oba przeciwne zdania są słuszne. Gdy z dwóch spostrzegaczy, jeden stoi w środku, a drugi na zewnątrz linii koła, to zupełnie słuszne są twierdzenia, gdy stojący w środku powie: "Koło jest wkleśłe, jak też na zewnątrz stojący mówi: "Koło jest wypukłe". Gdy więc pewna część ludzi oświadczy: "My rozpoczynamy rachubę czasu z pierwszym rokiem po narodzeniu Chrystusa, a zatem XX. stulecie z dniem 1. stycznia 1901 roku", to rachuba ta jest prawdziwa. Gdy natomiast inna część twierdzi: "My poczynamy rachubę czasu z rokiem, w którym Chrystus się narodził i który tylko "zero-rokiem" być może, bo przecież roku, w którym Chrystus się narodził, nie chcemy jako rok przed lub po narodzeniu Chrystusa oznaczać", to będą ci, co tak mówią, naturalnie od poprzednich o rok naprzód i całkiem logicznie rozpoczęli XX. stulecie z dniem 1. stycznia 1900 r.

Zajmując teorią postawił lekarz berliński, dr. Ruhemann. Czytamy ją w ostatnim numerze "Berliner klinische Wochenschrift". Twierdzi on, że przyczyną tegorocznej nadzwyczaj silnie występującej influenzy, jest wielki brak promieni słonecznych, co szczególnie w miesiącu styczniu dawało się odczuwać. Berlin miał w tym roku, tak powiada dr. Ruhemann, począwszy od 1893 roku w styczniu br. najmniejszą ilość promieni słonecznych; podług statystycznych spostrzeżeń obserwatorium meteorologicznego świeciło słońce tylko przez 9-8 godzin, zaś przeciętna liczba ośmiolatek spostrzeżeń miesiąca stycznia wynosiła 36-4 godzin. Te 9-8 godzin świecenia promieni słonecznych przypadają w pierwszej połowie stycznia, w której wypadki choroby influenzy nie tak liczne były, gdy natomiast od 16 do 31 stycznia nie świeciło zupełnie słońce, w tym też czasie wzrosła epidemia znacznie. W 1899 roku w styczniu było w Berlinie 22 dni bez promieni słonecznych i wtedy też tak silnie złośliwa influenza wystąpiła. Słońce jest bowiem najgroźniejszym wrogiem bakterii, a światło jego, jak stwierdzono, niewątpliwie działa zabójczo na wszystkie bakcyle.

"OSKAR"

W paryskim instucie Pasteura przebywa od dłuższego czasu słynny Oskar, nie człowiek jednak, lecz krokodyl, kaiman, którego chełwi wiedzy ludzie powołali z rzeki macierzyńskiej do basenu instytutu bakteriologicznego. Oskar odznacza się tem, iż najzupełniej nie odczuwa skutków najrozmaitszych szczyptów bakterii chorobotwórczych. Zwierzę znosi wszelkie wstrzykiwania ze zupełnym spokojem. Gdyby wszystkie bakterie, które podobają się uczonemu instytutu pasteurowskiego wstrzyknąć mu za skórę, ożyły, byłby Oskar wędrującym muzeum bakteriologii, gdyż miał już szczyptę dżumy, cholery, tężca, karbunkuł w najzłośliwszej postaci, a wszystko to nie wywarło nań najmniejszego wpływu.

Kronika kościelna.

WARMIŃSKA DIECEZJA.

27go marca wieczorem zmarł po kilkoletnich cierpieniach, częściej zasilany Sakramentami św. ks. J. Krause, Doktor teologii i filozofii, profesor filozofii przy Lyceum Hosianum w Brunsbedze, w 61. roku życia a 36. roku kapłaństwa. Pogrzeb odbył się 2go kwietnia.

— Nowo założony dom sierot w Sztamie, oddano szczególnej opiece św. Józefa, i uroczystie poświęcono w dniu tego Świętego. Stanął on do broczynnością zmarłego przed 108 laty ks. prob. Kazimierza Zabłonskiego. On to testamentem z d. 14go stycznia 1792 ustanowił ówczesnego dyrektora krajowego Augustyna Kalksteina z Klecewa spadkobiercą uniwersalnym w tej myśli, żeby spuściznę obrócił na ufundowanie domu sierot. Ale dopiero pod dniem 4go lutego 1841 zabezpieczył 1075 tal. Syn owego Kalksteina sądowo ze spadku po ks. prob. Zabłonskim i z własnych środków rocznie 40 tal. na urządzenie domu sierot. Nareszcie uznał zeszłego roku rząd fundacją.

AUSTRIA.

Pani Gnauck-Kuhne, znana przewodniczka w ewangelicko-socjalnym ruchu kobiecym, przeszła w ostatnią niedzielę na łono Kościoła Katolickiego. Wyznanie wiary katolickiej złożyła w obec O. Roslera, znakomitego autora pism o kwestii kobiecej.

RZYM.

Donieśliśmy przed kilku tygodniami o adresie do Ojca św., podpisanym przez różnienników jego wiekiem. O-tóż znalazło się ni mniej ni więcej jak 1672 podpisów przeszło 90 letnich starszków, wśród których rej wodzi Francuska, pani Marchand, dobiegająca 107 lat wieku. W ogóle zaś 27 stuletnich starsców podpisało ten rzewny hołd, złożony na 90. rocznicę urodzin Leona XIII.

— Ruch pielgrzymi nie ustaje. Każdy dzień nową paginą przywodzi gromadę. Osobliwszej pielgrzymki spodziewają się początku kwietnia. Padawscy katolicy kołownicy w liczbie 120 przybędą na kołach, witani przez rzymskich kołowników, którzy gotują świetne przyjęcie gościom z Padwy. Już i z Ameryki zaczynają napływać pielgrzymi, choć dotąd poważnie włoscy pątnicy spieszą uprzedzić w Rzymie przybycie pielgrzymów z dalszych stron.

— Najbliższy konsystorz papieski odbędzie się dopiero w czerwcu. Mianowanie nowych Kardynałów nie nastąpi a tym konsystorz.

Ubrania.

Sprawdziliśmy wielką ilość ubrań na święta dla młodoży, chłopów i dzieci, które sprzedawać będą bardzo tanio. Franciszek Melin, 454 ul. Mitchell.

UWAGA.

Czytelników przeprowadzających się prosimy o podanie zmiany adresu zawczasu albo do redakcyi albo do swego urzędu pocztowego, który nas w takim razie zawiadomi; w przeciwnym razie bowiem giną pojedyncze numery lub zalegają na pocztce, o ta ostatnia uważa a boneta za niezyczącego sobie odnośnego pisma.

M. H. WILTZIUS & CO.,

spreczdzają i wyrabiają

kościelne ornamenta,
książki do nabożeństwa

Mamy do sprzedania w największej ilości gatunków i cen. Na książkach do nabożeństw drukuje się imiona nabywców bez osobnej płacy.

Wieńce i bukiety

na muslinie białe róże i zielone liście.

Stalorytowe lub litografowane po angielsku, niemiecku i polsku.

PRZYBORY KOŚCIELNE, STATUY, SZATY, STACYE DROGI KRZYŻOWEJ, itd.

Sztandary bractw, odznaki i regalia wyrabia się na obstaunek za krótki zawiadomieniem.

M. H. WILTZIUS & CO., 429 E. Water ul.

FIEBING i KILLILEA,
Adwokaci pierwszorzędni

do spraw sądowych, cywilnych i karnych, załatwiają wszelkie sprawy z największą punktualnością i rzetelnością po cenach umiarkowanych.

BIURO: 343, ulica Trzecia, MILWAUKEE, WISCONSIN



DOPPELBRAEU

JEST NAJLEPSZE

piwo

— W ŚWIECIE

SPRÓBUJCIE GO.

POLSKI SKŁAD WIN I WÓDEK,

oraz wielki zapas WIN MSZALNYCH i familijnych.

Szczególnie poleca się własnego wyrobu KUJAWIAK, trunk służący jako najskuteczniejsze lekarstwo na wszelkie dolegliwości żołądka.

ANTONI ANDRZEJEWSKI,

723—725 Windlake Avenue, MILWAUKEE WIS

NAJLEPSZE WINA

na składzie u

Jakoba Best,

457-459 East Water.

Szczególnie poleca się nadzwyczaj dobre importowane wino po bardzo umiarkowanej cenie pod nazwą "HAHNHEIMER KNOPF".

Za najtańszą cenę

z pośród wszelkich możebnych.

DENTYSTA wyjmaje zęby bez bólu jaknajręczniejsz i najstaranniej.

NOWE ZĘBY najlepszego wyrobu w świecie. Gwarancja lub zwrot pieniędzy.

Najlepsze ZĘBY na kaucygu \$8
Cena na zlocie \$35
W złotej koronie \$5
Zęby w podwójnej oprawie \$5

Za zadowolenie gwarantujemy.



Dr. Young, 414-415-416 Germania Building.

Biuro otwarte w niedzielę od 9 do 12

Ernst Krembs, Aptekarz,

róg 1-ej ave. i Greenfield, Milwaukee, Wis.

ERNST KREMBs,

APTEKARZ,

róg 1-ej ave. i Greenfield, Milwaukee, Wis.

E. Brielmaier & Sons,

ARCHITEKCI

I NADZORCY.

Wykonują plany na kościoły, szkoły i klasztory.

Biuro i pomieszkanie:

Róg 2-ej i ul. Sherman, Milwaukee.

Fabrykano meble kościelnych, ołtarzy, ambon, i t. d.

C. Mil. & St. Paul Railway

Passenger Station, Fourth Ward Park; telephone 473. City office, No. 240 East Water Street; telephone 38. a. daily; b. except Sunday; c. except Saturday; d. except Monday; e. Sunday only.

MILWAUKEE.

LEAVE. ARRIVE.

La Crosse, Wisconsin, a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

and Minneapolis, a 12:35am a 3:00am

"The Pioneer Limited", a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

La Crosse, Wisconsin, a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

and Minneapolis, a 12:35am a 3:00am

"The Pioneer Limited", a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

La Crosse, Wisconsin, a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

and Minneapolis, a 12:35am a 3:00am

"The Pioneer Limited", a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

La Crosse, Wisconsin, a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

and Minneapolis, a 12:35am a 3:00am

"The Pioneer Limited", a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

La Crosse, Wisconsin, a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

and Minneapolis, a 12:35am a 3:00am

"The Pioneer Limited", a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

La Crosse, Wisconsin, a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

and Minneapolis, a 12:35am a 3:00am

"The Pioneer Limited", a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

La Crosse, Wisconsin, a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

and Minneapolis, a 12:35am a 3:00am

"The Pioneer Limited", a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

La Crosse, Wisconsin, a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

and Minneapolis, a 12:35am a 3:00am

"The Pioneer Limited", a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

La Crosse, Wisconsin, a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

and Minneapolis, a 12:35am a 3:00am

"The Pioneer Limited", a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

La Crosse, Wisconsin, a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

and Minneapolis, a 12:35am a 3:00am

"The Pioneer Limited", a 12:35am a 3:00am

St. Paul, Minnesota, a 12:35am a 3:00am

Anglo-amerykański kartel (trust) biblijny.

Żaden kraj w Europie nie dorównywa Anglii pod względem zapachu i gorliwości w rozpowszechnianiu ksiąg Starego i Nowego Testamentu, zarówno we własnym społeczeństwie, jak i wśród ludów niecywilizowanych i niechrześcijańskich. Jedną tylko jeszcze Ameryka idzie pod tym względem w zawody z Albionem. Tu i tam istnieją liczne, wielkie i dobrze zorganizowane towarzystwa misyjne, będące we większości swojej niewątpliwie wytworem religijnych uczuć i energii religijnej, która u ludów rasy anglosaksońskiej jest w znacznie wyższym stopniu rozwinięta niż w jakichkolwiek innych szczepach. Wpływ, jaki te towarzystwa misyjne wywierają na rozwój ekonomiczny W. Brytanii, jest niesłychanie wielki. Prawie po wszystkie czasy, od kad misje należą do religijnych instytucji kościelnej angielskiej, wysyłani misjonarze byli zarazem pionierami polityki kolonialnej angielskiej, ale także w daleko wyższym jeszcze stopniu angielskiej polityki handlowej. To też świat handlowy w Anglii i Ameryce również hojnie i wydatnie popiera działalność towarzystw misyjnych, jak to czynią sfery, kierujące się wyłącznie pobudkami religijnymi i którym chodzi jedynie o nawrócenie ludów pogańskich.

Główną rolę w tych misjach odgrywa Biblia, Stary i Nowy Testament. Corocznie idzie w świat dwadzieścia parę milionów egzemplarzy, a w Anglii i Ameryce istnieje kilka ogromnych zakładów drukarskich i księgarskich, które nie drukują i nie sprzedają w ogóle nic innego, jak tylko biblie.

W Anglii autoryzowany tekst Starego i Nowego Testamentu jest wyłączną własnością korony, która prawo nakładu biblij odstała dwóm wielkim uniwersytetom w Oxfordzie i Cambridge, tak, że wszystkie biblie drukowane w Anglii wychodziły bądź z "Oxford University Press", bądź z "Cambridge University Press". W Ameryce nie podlega nakład biblij żadnym ograniczeniom, mimo to jednak

posiadają dwie wielkie firmy drukarskie "Thomas Nelson & Sons" i "International Press" w tym względzie do pewnego stopnia monopol polityczny, zdobyty produkcją masową i podcinaniem wszelkiej konkurencji. W ostatnich latach zaczęły firmy te amerykańskie nawet w Anglii stawać do walki ze współzawodnikami i zalewały W. Brytanię bibliami amerykańskimi, sprzedając je po cenach, które zaledwie kosztu druków pokryły, na czym wprawdzie zyskali nabywcy towarzystwa misyjne, tracili wszakże nakłady angielscy.

W takich stosunkach powstał projekt utworzenia kartelu biblijnego i przyjął się. Najprzód w Ameryce zawarli jeszcze przed kilku miesiącami wydawcy biblii związek, którego głównym celem było oczywiście "podtrzymanie ceny produktu gotowego". I w Ameryce, gdzie nie ma już prawie artykułu przemysłowego, któryby nie był skartelowany, zaczawszy od ropy i cukru aż do kołnierzy, łyżek, skarpetek, dywanów, trumien i nagrobków, — kartel biblijny nikogo zbytnio nie dziwił. W ostatnim czasie wysłał kartel ten heroldów swoich do Anglii i skłonił już wspomniane dwie najpoważniejsze drukarnie biblijne do połączenia się z nim. Bezpośredni skutek tego układu — objawi się więc prawdopodobnie wkrótce w odpowiednim podniesieniu ceny biblij drukowanej.

W samej Anglii i Szkocji rozchodzi się biblia rocznie, jak obliczono, co najmniej w sześciu milionach egzemplarzy. Każdy dorosły obywatel, ksiądz, dziecko nawet, posiada swą własną biblię. Nadto nie ma poczekalni na angielskich stacjach kolejowych, lepszego pokoju w hotelach, nie ma restauracji, w którejby gość nie znalazł egzemplarza Starego lub Nowego Testamentu. Największymi odbiorcami biblij są jednak i pozostali towarzystwa biblijne, których jest w Anglii około 40, a które pod wpływem ducha sekciarskiego rozpadają się jeszcze na multum towarzystw mniejszych i mają razem około 2 miliony funtów szterlingów dochodu rocznego.

Na czele tych towarzystw stoi rozciągająca się działalność

już na cały świat "Bible Society", która zajmuje się wyłącznie zapatrywaniem w Stary i Nowy Testament najdłgiejszych punktów zamieszkałej ziemi. W ubiegłym roku rozdzieliło towarzystwo przez armię swych kolporterów, (setki mężczyzn i kobiet), z górą trzy i pół miliona biblij, drukowanych w 320 językach! Dochód roczny towarzystwa wynosi 234,234 funtów szterlingów, wydatki, spowodowane przeważnie drukiem coraz to nowych nakładów, wykazały sumę 222,847 ftw. szt.

Z innych towarzystw misyjnych, na których konsumpcji i zapotrzebowaniu nowy kartel angielsko-amerykański w niemiejszym stopniu liczy, zasługują na uwagę jeszcze następujące: Przed stu przeszło laty założona "Church Missionary Society", rozporządza dochodem rocznym, dochodzącym 300,000 f. szt., na który składają się prawie bez wyjątku wszyscy członkowie kościoła państwowego w Anglii. Dalej idzie "Propagation Society", najstarsze z angielskich towarzystw misyjnych. Osobna londyńska "Missionary Society", której dochody roczne wynoszą około 150,000 f. szt. ma swych członków przeważnie w sferach giełdowych, bankierskich i kupieckich londyńskiej Cioty. Jest to jedna z najenergiczniejszych i najbardziej przedsiębiorczych instytucji misyjnych w Anglii i wysłała swych misjonarzy, męskich i żeńskich, w najodleglejsze zakątki świata. "China Inland Mission" jak już nazwa wskazuje, ogranicza działalność swą wyłącznie do obrębu państwa chińskiego. Poważnymi i stałymi sumami rozporządza także "South American Mission", rozwijająca ruch misyjny w Ameryce południowej. "Universities Mission", utrzymywana przeważnie przez uniwersytety angielskie, a której sferą działania jest znów Afryka środkowa, dalej towarzystwa, jak "Wesleyan Society", "Baptist Society", sekciarskie, ale niemniej hojnie wspierane przez patronów swych i zwolenników.

Oprócz tego jest jeszcze, jak zaznaczyliśmy, cała masa innych, drobniejszych misji angielskich, po całym świecie

rozsianych, których łączny dochód—100,000 f. szt. z górą — corocznie obracany bywa w przeważnej części na zakupno nowych egzemplarzy biblij. Kartel angielsko-amerykański będzie więc prawdopodobnie robił nie złe interesy.

Bezpłatnie dla cierpiących.

Cierpiący na nerwowość, katar żołądkowy, blednię, ból głowy, osłabienie pamięci, bezsenność, polucje, słabości nerwowe, lub syfistyczne; na astmę lub reumatyzm, niechaj się zgłosi do nas piśmiennie i opiszemy swą słabość. Leczymy powyższe wymienione choroby w najkrótszym czasie za pomocą nowo wynalezionego środka leczniczego. Dla przekonania każdego o skuteczności tego leku posyłamy każdemu, piszącemu do nas, bezpłatnie tyle, ile wystarczy do używania na jeden tydzień. Adres:

Continental Medical Institute,
76 E. Madison st., Chicago, Ill.

Odezwa do czytelników!

Aby dostarczyć czytelnikom polskim wszelkiego rodzaju i wieku materiału dla bibliotek domowych i brackich w poprawnym polskim języku i duchu katolickim; aby umożliwić również dzieciom jak starcom miłą zabawę w czytaniu i przyrzucić cegiełkę do wielkiej budowy uziarnienia naszej emigracji polskiej, wydajemy od 1-go Stycznia, 1899,

tygodnik poświęcony

"ŹRÓDŁO".

Tygodnik ten zawiera trzy doborowe powieści i nader cenne rozprawki, mające razem stanowić książkę 9x12 z końcem roku.

Prenumerata roczna na "ŹRÓDŁO" i "KATOLIK" razem wyniesie będzie. \$2.00

Prenumerata na sam tygodnik "ŹRÓDŁO".....\$1.00

Prenumerata na sam tygodnik "KATOLIK".....1.50

Tak pojedynczo jak i obydwa tygodniki płatne są corocznie lub półrocznie z góry za przekazem pocztowym lub czekami pod adresem wydawcy:

REV. W. GRUTZA,

Cor. Lincoln & First Aves.,
MILWAUKEE, WISCONSIN.

Uprasza się więc Szanownych Czytelników, aby po odebraniu numeru okazowego zawiadomili redakcję, czy zechcą do piśmie prenumerować, gdyż dalsze numery takowego tylko tym posyłać będziemy, którzy je piśmiennie lub ustnie zamówili.

PLAĆCIE ZA KATOLIKA I ŹRÓDŁO.

Zawsze skutki pożądanym.

St.reator, Ill., 26 Paźd. 1891.

"Father Koenig's Nerve Tonic" jest jedynym środkiem, jaki kiedykolwiek jednej z Sił, na których opiera się życie, udało się przywrócić do zdrowia. Właściciel, który przed 10 lat cierpiał na nerwowość, bezsenność, zdołał ponownie. Także wielu innych wypadkach polecał ten środek. Nie mogę więc znaleźć na podziękowanie za dobrodziejstwo, jakie lekarstwo to mi wywodziło.

Paul A. Penell.

DARMO książkę wielkiej wagi o chorobie nerwowej i butelkę na próbę posyłamy na wasz adres. Biedni także otrzymają lekarstwo darmo.

Lekarstwo to przyrzadził Ks. Koenig z Fort Wayne, Ind., od r. 1878, a teraz sprzedawane jest pod nazwą: **KOENIG MED. CO., Chicago, Ill.**

49 ulica S. Franklin.

Sprzedawane po aptekach za \$1.00 butelkę, a 6 za \$5.

Duża butelka \$1.75, a 6 za \$9.

W Milwaukee u E. Krembs'a, róg 1-szej i Greenfield ave.

Ceny targowe.

Mąka.					
Najlepsza.....	\$3.65—3.75	beczka			
Piekarska.....	2.65—2.75	worek			
Zytina.....	2.75—3.00	beczka			
Wiktualny.					
Jajka świeże.....	24c	tuzin			
Masło "Creamery".....	24c	funt			
Masło "Dairy".....	19—20c	funt			
Ser śmietankowy.....	11½—12c	funt			
Ser "Brick".....	10—10½c	funt			
Ser "Limburger".....	10½—11c	funt			
Cukier.....	10—12c	funt			
Inne produkty.					
Groch zielony.....	1.00—1.08c	buzel			
Groch biały.....	80—90c	buzel			
Groch żółty.....	90c—1.00	buzel			
Kapusta.....	\$3.50	pod beczki			
Kapusta.....	5.00	beczka			
Siano.....	9.00—9.50	tona			
Siano mieszane.....	8.00—9.50	tona			
Jarzyny.					
Ogórki.....	1.50—1.75	beczka			
Cebula suszona.....	30—35c	buzel			
Cebula świeża.....	5—10c	tuzin			
Ziemniaki.....	30—40c	buzel			
Ziemniaki słodkie.....	3.00—3.50	beczka			
Pietruszka.....	5—10c	tuzin			
Pomidory.....	2.75—3.25	podło			
Owoce.					
Jabłka najlepsze.....	3.00—4.25	beczka			
Kalifornijskie gruszk. 1.75—2.25	podło				
Cytryny.....	2.25—3.25	podło			
Aprikozy.....	5.50	podło			
Drób.					
Kury żywe.....	8c	funt			
Indyki.....	7c—11c	funt			
Kaczki.....	7c—10½c	funt			
Gębie żywe.....	1.00	tuzin			
Gębie nieżywe.....	60c	tuzin			
Mięso.					
Wołowina.....	7—7½c	funt			
Cielęcina.....	7—9c	funt			
Wielkopowina.....	6½c	funt			
Skopowina.....	7½c	funt			
Jagnięce mięso.....	10c	funt			
Śniadec wieprzowy.....	7½c	funt			
Kiełbasa.....	od 5c do 12c	funt			

POLSKI SKŁAD

Drzewa i Węgli.

Ofis i skład:
Narożnik ul. Becher i Greenbush
Pomieszkanie: 953 Pierwsza ave.,
blisko Lincoln ave.
Telefon Nr. 9911 Blue.
JAKÓB LESZCZYŃSKI.

Stowarzyszenie Polaków w Ameryce

pod opieką św. Trójcy w Milwaukee, Wis.

Jedyną polską katolicką organizacją w Stanach Zjednoczonych z najpewniejszą kasą pośmiertną jest Stowarzyszenie Polaków w Ameryce. A więc chcecie Bracia Rodacy swe roduzi zabezpieczyć udajcie się do tej organizacji. Stowarzyszenie Polaków w Ameryce inkorporowane jest od pierwszej chwili jego założenia w roku 1895. Jest ono więc pod kontrolą asekuracyjnego komisarsza Stanu Wisconsin w Madison, do którego Sekretarz Gen. musi rok rocznie przysłać zaprzysiężone sprawozdanie z dochodu i rozchodu, z ubytku i przybytku członków i wszelkich czynności organizacji. Do Stowarzyszenia Pol. w Ameryce może najmniejsza i największe towarzystwo należeć. Pojedynczy członkowie nie przyjmują się. Ko nieznice musi należeć do towarzystwa albo do grupy. Grupa złożona przynajmniej z trzech członków, może już przystąpić do Stow. Pol. w A. gdy więcej ich niema na razie. Każde tow. lub grupa nowo wstępująca płaci \$5. wstępnego. Stowarzyszenie P. w. A. przyjmuje na członków od 18go do 50go roku wieku. Ubezpieczyć się można według upodobańia to jest na \$450.00, \$600.00, \$750.00 i \$900.00 tak, iż może się ubezpieczyć naj-uboższy i najzamożniejszy. Wstępne i miesięczny podatek podług wieku w załączonej tabeli podane.

Tabela podatkowa Stowarzyszenia Polaków w A.

Wiek.	Od \$450.	Od \$600.	Od \$750.	Od \$900.	Wiek.
18	77.38	86.49	95.60	104.71	18
19	77.38	86.49	95.60	104.71	19
20	78.39	87.50	96.61	105.72	20
21	78.39	87.50	96.61	105.72	21
22	79.40	88.51	97.62	106.73	22
23	79.40	88.51	97.62	106.73	23
24	80.41	89.52	98.63	107.74	24
25	80.41	89.52	98.63	107.74	25
26	81.42	90.53	99.64	108.75	26
27	81.42	90.53	99.64	108.75	27
28	82.43	91.54	100.65	109.76	28
29	82.43	91.54	100.65	109.76	29
30	83.44	92.55	101.66	110.77	30
31	83.44	92.55	101.66	110.77	31
32	84.45	93.56	102.67	111.78	32
33	84.45	93.56	102.67	111.78	33
34	85.46	94.57	103.68	112.79	34
35	85.46	94.57	103.68	112.79	35
36	86.47	95.58	104.69	113.80	36
37	86.47	95.58	104.69	113.80	37
38	87.48	96.59	105.70	114.81	38
39	87.48	96.59	105.70	114.81	39
40	88.49	97.60	106.71	115.82	40
41	88.49	97.60	106.71	115.82	41
42	89.50	98.61	107.72	116.83	42
43	89.50	98.61	107.72	116.83	43
44	90.51	99.62	108.73	117.84	44
45	90.51	99.62	108.73	117.84	45
46	91.52	100.63	109.74	118.85	46
47	91.52	100.63	109.74	118.85	47
48	92.53	101.64	110.75	119.86	48
49	92.53	101.64	110.75	119.86	49
50	93.54	102.65	111.76	120.87	50

Ubezpieczony na \$450.00. odbierze w czasie śmierci jego żony \$150.00

Ubezpieczony na \$600.00. odbierze w czasie śmierci jego żony \$200.00

Ubezpieczony na \$750.00. odbierze w czasie śmierci jego żony \$250.00

Ubezpieczony na \$900.00. odbierze w czasie śmierci jego żony \$300.00

Resztę pośmiertnego wypłaca Stowarzyszenie Pol. w A. po śmierci członka spadkobiercom lub spadkobiercy, przekazemu w polisie członka. Wszystkie towarzystwa, które nie należą do Stowarzyszenia dla ważnych przyczyn i nie mogą in corpore wstąpić, mogą utworzyć grupę pod tem samem imieniem tegoż Tow. i częściowo należeć, czyli swerodzinny ubezpieczyć na wypadek śmierci a tow. może istnieć jak istniało. Tacy, którzy jeszcze wcale nie należeli lub nie należą do Towarzystwa, mogą organizować grupy celem wstąpienia do Stowarzyszenia Pol. w Ameryce i ubezpieczenia swych rodzin. Stowarzyszenie Pol. w Am. wypłaca po zawiadomieniu o wypadku śmierci \$50.00 na pokrycie kosztów pogrzebowych, w 10-ciu dniach w razie śmierci tak żony jak męża.

Po wszelkiej informacii prosimy zgłaszać się do sekretarza jeneralnego pod adresem:

IGNACY GÓRSKI, 728 7ma ave., Milwaukee, Wis.

Zarząd Centralny Stowarzyszenia Polaków w Ameryce:

Stefan Czaplinski, prezydent; Emil Czarniecki, vice-pres.; Ignacy Górski, jen. sekr. Jakób Leszczyński, skarbnik; Józ. Jankiewicz, 1. radny; Franciszek Kocja, 11. radny; Franciszek Róża 111. radny; Ks. Maksymilian Dorszyski, radca duchowny; Dr. K. Wagner, lekarz naczelny.



Muzyka zachwyci wasz dom!

Uczeszczenie swój dom.

Posłajcie nam \$2.00, a posłamy wam ten przepiękny walowy organ do zabawy. Jest to najnowszy, najtańszy i najlepszy instrument muzyczny, dotąd znany. Podobna się bardziej, niż stodołarowy organ pokojowy; gra przeszło 1000 kawałków, wszelkie powszednie walec, polki, p. i dostarcza zarazem najpiękniejszą muzykę kościelną. Każde dziecko może na nim grać. Za jeden wieczór zwróci koszt za muzykę w gronie towarzyskiem. Nie lepszego nie napotkacie wśród tak licznych francuskich i szwajcarskich skrzynek muzycznych. Zdumia was i zachwyci. Walec muzyczny zapatrzony są w stalowe (wieki nie papierowe) i przetrwają całe życie. Sprzedajemy ten instrument w przepięknej, rzeźbionym pudle z trzema walec muzycznymi za \$5.00. Możecie przysłać \$2.00 z obstarunkiem; resztę wypłacić przy otrzymaniu. Bezpłatnie trzy sztuki dzieł artystów, trzykrotnie posrebranych, składających się z noża, widełek i łyżki w pięknym pudełku, jeżeli przysyłacie \$5.00 ze zamówieniem.

RICHTER IMPORTING CO., 167 Washington st., Dept. 123, Chicago, Ill.

Powieść bez tytułu.

Przez J. I. Kraszewskiego.

(Ciąg dalszy.)

Głowa się paliła pocie na samą myśl, że depcze pobożowisko, przez które przeszło tyle wieków, bohaterów, ludów, zapachu i poświęceń. Nie było chwili czasu żeby odetchnąć, bo z jednej strony wpisy, rozpoczynające się prelekcje, z drugiej porywające życie akademickie, tysiączne pokusy i roztargnienia ogarniały ich, chwytając myśl, serce i przytomność, wprawiając w rodzaj rozkosznej gorączki. Któż z nas nie pamięta tego szaleńczego pierwszego i rozmarzenia, w jakim poczynął żywot akademicki, będący nieustannym pasmem zachwytów? Zetknięcie się tylu młodości ze sobą, jak skupienie w jedno ściśnięte ognisko promieni słonecznych, musiało wyrodzić stan całkiem nowy i niezwykły w innych życia warunkach. Z drugiej strony nie nie przeważało, nie poskramiało go, bo nauczyciele nawet i co się tylko z tym młodym ludem stykało, porwane wirami niepomahowanym, zamiast go usmierzać, pędem jego schwycone leciały na głębi. Każdy jednak charakter, każda osobistość odrębna, występowała tu jak we wielkiej chemicznej mieszaninie różnorodności, wedle natury swej zestawiając się z drugimi. Stanisław żyjąc głębią swą duszy, w sobie cały, dał się pochwylić i pociągnąć tłumowi, owładnął towarzystwem i na wstępie stracił wolę, której rozwinąć nigdy nie miał sposobności, a użyć nie umiał dotąd. Bazylewicz przeciwnie szedł z głową w górę zadartą, postępując się wszystkimi, jak gdyby wszyscy byli dla niego stworzeni i przebojem drogę sobie torował zwycięsko. Szczerba znowu, praktyczniejszy od innych, przybrał ton i powagę mistrza względem młodszych, zdrową radą sobie i drugim posługując. Nie wiele mówił, chwili czasu nie zmarnował, czując ważność każdej godziny i każdego najmniejszego znaczącego kroku.

Bolesław Mszyński zajął tymczasem, nawet od pierwszego dnia występu stołowego pana Horytki nie mogąc z kuchnią jego się pogodzić i doszukać wujac łakociami, których miał zawsze pełne kieszenie. Co do ważniejszych spraw życia, zdał się na Szczerbę, a póki grosza stawało, używał. Michał Żryłko zawiązał natychmiast mnóstwo przyjaciół, stosunków, znajomości i rozpoczął swój zawód akademicki najserdeczniejszym koleżeństwem. Korczak wreszcie, zamyślając o stanie duchownym i starając się o umieszczenie w seminarium, smutnie spoglądał na nęcący świat, którego wyzrec się musiał.

Bazylewicz dniem i nocą nie przestawał namawiać Stanisława, aby szedł raczej za sercem niż za wolą rodziców, a posłuszeństwo ojcu wystawiał w oczach jego prawie jako występki przeciw Bogu. Nie śmiał jednak Szarski pójść za radą jego i wpisać się na oddział literacki, który go tak nęcił; rozpoczął medycynę mimo sztyderstwa Podolaka, spoglądając tylko ze smutnym podziwem na odważnego kolegę, co się sam o swej sile rzucał w świat z taką wiarą w przyszłość i powodzenie.

Z tydzień blisko chodził Bazylewicz po mieście, nikogo w niem znajomego nie mając, żeby gdzieś sprzedać swój pierścionek i mieć grosz na pierwsze życia potrzeby, a tymczasem brał u Stanisława, co chciał i bez zastanowienia posługiwał się jego mieniem i kieszenią. Nareszcie kupił po wielu trudnościach, pierścionek Fiorentini, a Bazylewicz sprawiłszy nowy mundur, ufny w to, że musi znaleźć zajęcie i zarobek, gdy się wyczerpie zapasów, wyniósł się od Stanisława, utrzymując, że dom Horytki jest nieznosną dziurą, w której żyć niepodobna.

Ale kilka tygodni z nim przebytych, widok aż do przesady posuniętej odwagi i silniejszej woli, nieuznawającej nad sobą żadnego prawa, któreby nią kierowało, głębokie na Szarskim uczynił wrażenie. Stanisław z razu zawałał się, co miał począć dalej i czując, jak mu nauka medycyny i atmosfera tego wydziału nie przypada do smaku, począł zamyslać coraz częściej o przesadzeniu się na oddział

literacki. Szczerba, który patrzył na ten bój duszy w młodym chłopcu, nie nie mówił, dopóki sądził, że się skończy poddaniem rozkazowi rodziców; ale wreszcie zastraszony rozdrażnieniem towarzysza, wszedł pewnego wieczoru do Stasia, ze zamiarem szereg rozmówienia się z nim o tem. Zastał go nad dramatem Szekspira w tłumaczeniu niemieckim; obok leżał sekretarz anatomii rzucony rozpaczliwie na ziemię... był rozgorączkowany, z płonącą pierśią, głową i zażwionymi oczyma.

— Słuchaj! powiatał go w progu Stanisław: to nad siły moje... od jutra porzucam medycynę i poczynam literaturę... dziej się wola boża!

— A ojciec co na to powie? spytał zimno Szczerba.

— Albo mi przebaczy, albo mnie wypędzi! rzekł Staś.

— Jeśli cię wypędzi, co rychlej być może, myśl, jak sobie dasz radę zawczasu! zawołał przyjaciel.

— Nie widziszże tylu innych, którzy bez niczyjej opieki, idą nie obawiając się o siebie? A Bazylewicz?

— Nie mierz się z nim, zawoła

Miejsce.

40-GODZINNE NARODZENIE.

W parafii św. Józefa od będzie się w niedzielę, poniedziałek, 22, 23. i 24. b.m. czterdziestogodzinne nabożeństwo, podczas którego będzie liczne grono kapłanów słuchało spowiedzi św., z czego zechcą skorzystać wszyscy. a zwłaszcza ci, co jeszcze obo wiążkowi wielkocennemu za dość nie uczyli.

PRZEDSTAWIENIE AMATORSKIE.

W poniedziałek, 16. b.m. przedstawił Tow. Panien w sali szkolnej parafii św. Stanisława B. i M. dramat pod tytułem "Miłość Siostrzańska" przed nader licznym gronem widzów, którzy mimo ulewne go deszczu salę obszerną za pełnili. Jak z jednej strony świadczy to o rozbudzonem zainteresowaniu się polskiej publiczności amatorskimi przedstawieniami, tak z drugiej strony nie podobna od mówić pochwał młodzieży, garnącej się do pielęgnowania podobnych wystąpień, kształ cących język ojczysty i uczu cie estetyczne.

Pierwsze uznanie, chociaż nie wiemy komu, należy się za dobór sztuki, nie tylko nie grzeszącej nieczem o byczajności, ale nadto kształ cącej estetyczne uczucia.

Następnie należy się uzna nie amatorom grającym za staranne usiłowanie, które też jak na początek nie chybiły celu, a mianowicie Pannom: M. Andrzejewskiej, A. Stasiak, S. Goła, M. Faltyńskiej, A. Brząkała, M. Marlewskiej, W. Kłodziejczyk, S. Gawin, M. Miller, E. Cyborowskiej, A. Danielskiej, P. Bronikow skiej, A. Bloch, Z. Borzych, M. Stachowiak i A. Czechor skiej.

DWIE PIĘKNOŚCI

urzędownie fotografowane w Śmie tankowym Grodzie.

We wielką niedzielę are sztowała tutejsza tajna poli cya dwie damy celem odfoto grafowania ich na policyi. Dowcipni detektywi zauwa żyli w piękności i emancypa cyi dwóch dam pewne osobli wości przynioty, z powodu których uznali za stosowne o świadomości ich osobami swych kolegów dla dobra publiczne go, lecz bynajmniej nie ze względu na estetycznych. Wzmiankowane jejmościszka ły usilnie umebłowanych pokojów na mieszkanie, przy czym nie omieszkiwały i za bierania ze sobą rozmaitych przedmiotów i drobiazgów, jakie prawdopodobnie ich zdaniem nie pasowały do odnośnych garniturów w me blowaniu. Przydobyli wreszcie detektywi przy uprzą taniu szala i szpilki do ka pelusza. Ponieważ jednak właściciele tych przedmiotów nie chcieli występować ze skargą, przeto wypuszczono je na wolność, zjawiwszy po przednio fotograficznie ich wizerunki do użytku tajnej i jawnej policyi; poczem po lecono im niezwłocznie opu ścić tutejsze miasto, co też istotnie uczyniły. Wiek swój podały obydwie na 28 lat, a godność miały mieć niedłyś nie poślednią w Milwaukee — jedna miała być dawniej żoną pewnego tuł. obywatela na południowej stronie i tylko się z nim rozwiodła; druga miała być również niedłyś nauczycielką w szkole publi cznej 11. wardy.

NOWE USIŁOWANIA

względem wcielenia przedmieścia do miasta.

Mieszkańcy, sąsiadujący z miastem Milwaukee z a chodniej jego granicy, starają się za przykładem przedmie ścia, zwanego "Silver City" o przyłączenie do miasta, wzglę dnie o posunięcie granic tegoż i ku zachodowi. Obszar, któ rego mieszkańcy ubiegają się o przyłączenie w liczbie około 600, obejmuje dwa parki — Park Perigo i West Park. Przedmieszczańcom tym roz chodzi się głównie o kanali zacyą, o korzystanie z mia stowych wodociągów i straży ogniowej.

— Mianowanie p. Franci szka Niezobawskiego komisa rzem robót publicznych już zatwierdzone przez radę mia sta.

UCHWAŁA RZEŹNICKA.

Stowarzyszeni i a Zachodniej i Północno-zachod. stronie miasta rzeźnicy uchwalili 16. kwietnia na posiedzeniu od bytem w sali Schmidta na narożniku North i Fond du Lac aves., aby składy rzeźnic kie zamykać o godzinie 7ej wieczorem we wszystkie dnie powszednie z wyjątkiem so boty. W niedzielę uchwalono zamykać też składy między 10. a 11. godziną nie otwie rać ich już do poniedziałku rana. Do związku tego przy stąpiło około 250 właścicieli sztorów mięsnych, a celem ich zjednoczenia ma być wła śnie to ustanowienie stałego czasu godzin do sprzedaży tak, aby spóźniająca się pu bliczność ze zakupieniem mięsa nie miała się gdzie udać po za godzinami ustanowionymi po ten towar i aby każdy odbiorca czy to świniny czy baraniny lub cielęciny zmu szony był zastosować się do rzeźniczych przepisów pod rygorem natarczywości głodu lub co najmniej przypadko wego postu.

ROczne posiedzenie Tow. św. JANA CHRZCICIELA.

Tow. św. Jana Chrzciciela z parafii św. Stanisława B. i M. wybrało na rocznem po siedzeniu w niedzielę, 8 kw., r.b. następujący zarząd na rok przyszły: Franciszek Gaisler prezydent; Roch Kozłowski, wice prezydent; Karol Gniot, sek. protokolowy; Franciszek Piechowski, wice sekretarz; August Jankiewicz, kasyer; Alex. Paradowski, I. radny; Andrzej Szwach, II. radny; Szym. Plewa, III. radny; Jan Markowski, karny sekr.; Jan Frydrychowicz, I. chorąży; Tomasz Kalinowski, II. cho rąży; Jan Lorbecki, III. cho rąży; Piotr Stelter, marszałek i Szymon Rechlicz, odzwier ny. Mający chęć przystąpienia do tego tow. starzy obywatele do 60 r. roku życia, zechcą się zgłosić, bo wstępne wyno si tylko \$3. Zgromadzenia odbywają się co drugą nie dzielę po pierwszym każdego miesiąca regularnie.

Karol Gniot, sek., 761 ul. Greenbush.

Tanie ubrania.

Jeżeli chcecie mieć ubranie ładnie odrobione i tanio, idź do W. Zaleskiego, 456 ul. Mitchell.

FR. J. HELLER,

biuro pn. 666 1-sza Ave. Wyrabia hypoteki, sprzedaje i zamienia realności, wypożycza pieniądze, zabez piecza od ognia w najlepszych kom paniach.

Kapelusze.

Najnowszej mody kapelusze można dostać u naszego rodaka, Fr. Melin, 454 ul. Mitchell.

SPRAWOZDANIE 1go KWARTAŁU

Seretarya Jen. Stowarzyszenia Pol. w Am. pod opieką św. Trójcy.

Milwaukee, 2 kwietnia, 1900. DOCHÓD.

W styczniu wypłacono\$1,735.85
W lutym doszło1,787.35
W marcu doszło1,761.10

Razem\$5,284.30
Bilans z roku 1899 był 10,747.92

Ogólny dochód \$16,032.22 ROZCHÓD.

W styczniu wypłacono\$1,287.33
W lutym wypłacono4,475.20
W marcu wypłacono918.00

Razem wypłacono \$6,680.53

Odcinając rozchód od dochodu po zostaje razem \$9,351.69.

Nadebrane jest z rocznego kapi tału \$1,396.23.

Doliczyć nadebrane do pozostałej sumy, pozostaje \$10,747.92.

Wypadków śmierci było 12: dzie sięć mężczyzn i dwie niewiasty.

Wstąpiło w I szym kwartale no wych członków 78.

Po wszelkie informacje proszę się zgłosić pod adresem:

Ignacy Górski, sekr. 728 7ma ave, Milwaukee, Wis.

Krawatki i koszule.

Każdy kupujący krawatkę lub ko szulę będzie zadowolony jeżeli kupi u Fr. Melin, 454 ul. Mitchell.

Wyłącznie dla młodych krajanków.

Przez wieś lat cierpiąc wskutek nadużycia praw natury w młodości, straciłem setki dolarów na lekarzów, nie doznawszy ulgi. Nareszcie pora dziłem się w czasie mej podróży do starego kraju pewnego powszechnie znanego, doświadczanego lekarza we Warszawie; ten dał mi lekarstwo, które mię zupełnie uleczyło. Oznaj miem mym przyjaciółom, dla czego teraz dobrze wyglądam, a ci, którzy podobnie cierpieli, spróbowali tego lekarstwa i wyzdrowieli. Wtenczas przekonałem się, iż każdy cierpiący może odzyskać zdrowie, używając tego cudownego leku.

Stary ów lekarz dał mi ten przepis (receptę) a ja w przekonaniu, iż wie lu ludzi może doznać błogich skut ków z jej użycia, postanowiłem po lecić to lekarstwo każdemu z młodych ziomków, potrzebujących kuracyi. Nie mam niczego do sprzedania, ani nie żądam pieniędzy. Ogłaszam tę wiadomość jedynie w przekonaniu, iż jej wartości dla cierpiących. Kto jej potrzebuje, niech napisze i załączy markę pocztową na odpowiedź, a poślę mu ten przepis po polsku.

KAROL JOHNSON, Box 502, Hammond, Ind.

OZNAJMIENIE.

Korespondencyj, nie dru kowanych nie zwraca Reda keya, lecz je niszczy. O po dawanie zmian adresów upra sza się czytelników zawczasu, gdyż z tego powodu zalega zbyt wiele numerów po ró żnych stacyach pocztowych.

Zegary i zegarki.

Sprzedażem wielką ilość zeg arów i zegarków a między nimi pie knie odrobione zegary "Cuckoo" i "Trumpeter", które sprzedam bar dzo tanio. Przyjmuje reperacye L. A. VAN ESS, 611 ul. E. Water.

Pierwszorządna grosernia.

Donoszę Szan. Rodakom, iż sprowadziłem w tych dniach wielki zapas towarów grose ryjnych, które sprzedam po bardzo niskiej cenie.

Proszę mnie odwiedzić.

STANISŁAW KAMIŃSKI.

1091—1093 4ta ave.

Polski zegarmistrz.

Reperuje i czyści zegarki kieszo nkowe i zegary ściennie po niskiej ce nie. Za robotę gwarantuje. Ma na składzie nowe zegarki, okulary, pier ścionki i inne rzeczy jubilerskie. Nie zapomnijcie go odwiedzić.

JAN NOWAK, 823 1sza ave.

DLA GŁUCHYCH.

Pewna bogata pani, wyleczona z głuchoty i szumu w uszach za po mocą sztucznych bębenków usznych przez DR. NICHOLSONA, ofiaro wała \$10,000 na jego zakład tak, iż ubodzy głusi, nie mający za co spra wić bębenków usznych, mogą je mieć za darmo.

Adress No. 13218

NICHOLSON'S INSTITUTION, 780 8th avenue, New York.

2 loty w South Milwaukee.

Mam dwa loty w South Mil waukee przy katolickim kościele na sprzedaż lub w zamian za miej scowe własności. Blizszych infor macyj udzieli Fr. Wierski, 1015 First avenue.

J. J. KIRCHER, Zabezpieczenie od ognia, Accident Ins wypożyczanie pieniędzy.

Pokój 18. New Insurance Building. Telefon No. 1542.

SPIS KSIĄŻEK,

które wyszły z druku starannie opra cowane językiem poprawnym

i są do nabycia w redakcyi.....

"Katolika" i "Źródła"

Nar. Lincoln i 1-szej Ave.

GENOWEFA Tom I. — powieść z wieków średnich nadzwyczaj interesująca. Cena 25 centów

BOLESLAW Tom II. Cena 25c

KURPIE—przez J. Korzeniowskiego Cena 25 centów.

HISTORIA POLSKA, Tom I. z 40 rycinami 50 centów

BIBLIA—Cena 25 centów.

KATECHIZM—mniejszy 10 centów

KATECHIZM—większy 25 centów

Broszura "O NIEZALEŻNYCH" Cena 5 centów.

Przy kupnie większej ilości daje się rabat.

Do czytelników.

Zuwagi, iż literatura nasza jest tak bogata, że z niej korzystają nawet inne narodowości i nawet nieprzyjaciele naszej ojczyzny, co dawniej zakazywali nam czerpania z niej wiadomości, kazują dzisiaj przekładać na swój własny język narodowy; z uwagi nadto, iż nie każdemu znany jest cały zakres tejże literatury i treści pojedynczych jej skarbow, postanowiliśmy gromadzić najcenniejszy ten materiał w tygodnik przeznaczony na księgę o-kazałą z końcem roku, a to, aby utworzyć tanio doborową bibliote domową dla każdej polskiej rodziny w poprawnym dzisiej szym języku polskim. Do tego jednak celu, sięgającego nie na dziś lub jutro, lecz w przyszłe aż pokolenia, nie wystarczą nasze dobre chęci bez poparcia przez wszystkich bez wyjątku pola ków. Tych bowiem powieści, z których każda kosztuje \$2.00 nie zdołamy połączyć w jedną księgę za \$1.00, jeżeli się znajdą rodziny polskie, nie pojmujące naszego zamiaru. Na taką zaś księgę przeznaczon jest tygodnik "Źródło" i dla tego uważamy za swój obowiązek objaśnić szano wnych czytelników i ojców ro dzin o jego znaczeniu i wartości, aby takowy niezwłocznie pren u merowali i nie pozbawiali się bez wiednie za \$1.00 tej księgi, któ ra będzie zbiorem kilku ksiąg, kosztujących po kilka dolarów. Dotąd jest "ŹRÓDŁO" w rękach 12,000 rodzin polskich.

Dom św. Józefa.

Dom św. Józefa dla Pol skich i Litewskich wychodź ców przyjmuje emigrantów, przybywających do Ameryki, lub odjeżdżających do starego kraju, pośredniczy przy za kupnie kart okrętowych i bi letów kolejowych, udziela bez płatnie wskazówek co do po dróży, odprowadza na paro statki i dworce, słowem ula twia uciążliwą dla naszych wychodźców podróż.

Dom św. Józefa stoi pod zarządem Czcig. Siostr Felicyanek, które z wielką pie czolowitością zajmują się przy byszami. Do nich udać się można po informacye, doty czące tak Domu św. Józefa jak podróży. Adres: Rev. Mother Superior of the Felician Sisters, 3 Morris str., New York City.

Domem św. Józefa opiekuje się Dom św. Józefa, którego członkiem każdy być może za miesięczną opłatą \$2. Zarząd tegoż Tow.: ks. dr. J. Dwor zrak, prezydent; ks. A. Gór ski, wiceprezydent; ks. J. Strzelecki, kapelan i kasyer; ks. B. Kwiatkowski, sekr. fin.; ks. Czarnecki, sekr. prot. Wszelkie ofiary na Dom św. Józefa i w ogóle sprawy pieniężne, uprasza się adre sować do W. Ks. Strzeleckie go, New York City, 54 Stan ton st.

Pokwitowanie z odbioru pieniędzy tenże natychmiast nadeszle.

Z poważaniem, Ks. A. Górski.

PRZESZŁO 25 LAT
czytają wszystkie narody świata
na
REUMATYZM.
NEURALGIE i podobne choroby,
wyrabiany na podstawie ścisłych
NIEMIECKICH
PRAW MEDYCYNICH.
Znany Dr. RICHTER
"KOTWICZNY"
PAIN EXPELLER.
NIE MA NIC LEPSZEGO! Prawdziwy tytuł
na "KOTWICIE" za naszą ochronę
F. Ad. Richter & Co., 915 Pearl St., New York
31 MEDALI ZŁOTYCH i innych
Własne fabryki szkl.
25 ct., 150 ct. Uznaje go i poleca:
J. W. S. Tomkiewicz, 456 Mitchell ul.
R. Wieso, 615 E. Water ul.
w Milwaukee, Wis.
i jest aptekarzem w St. Zbysz.
DRA RICHTER
KOTWICZNY STOKAL nad najlepszym środ kiem na koliki niestrawności, choroby żołądka.

POLSKI BITTER,

najskuteczniejsze lekarstwo na nie strawnność, brak apetytu i wszelkie choroby żołądka, wzmaonia ciało i usuną wszelką nieregularność.

Do nabycia tylko w aptece
MARLEWSKIEGO, przy Lincoln i 1-szej ave.

KAŻDY!

Każdy teraz może pięknie i wy raźnie wydrukować swoje listy.



Moje nowe drukujące maszyny nr. 4, na których można pisać wiel kimi i małymi literami, czysto i ró wno, są już gotowe. Prześlijcie 2c markę pocztową a otrzymacie piękny ilustrowany katalog, na cały świat sławnych harmonijek, zegarów gra jących z kukawkami, maszynek do strzyżenia i wiele innych pożyte cznych przedmiotów.

S. KELTONIK, Punxsutawney, Pa.

Po tanie obuwie!

— Dokąd idziecie kumotrze aż z Town Laku?
— Po trzewiki dla żony i dzieci do pana Maciejewskiego, bo tam można dostać zawsze towar dobry i tanio.
— Tożczekajcie, pójdziemy razem

A. MACIEJEWSKI, 430 ul. Mitchell.

NAJTAŃSZY

polski skład mebli.

Wielki wybór wszelkiego rodza ju mebli, pieców i sprzętów kuchen nych możecie u mnie dostać tanio. Proszę mnie odwiedzić i przekó nać się.

W. BIERNACKI,

516 ulica Mitchell, naprzeciw kościoła św. Antoniego.

Praktyczny zegarmistrz

W. Butrymowicz,

posiadający długoletnią praktykę ze starego kraju w zawodzie jubiler skim. Wykonuje wszelkie roboty akuracie i tanio. Zaprasza Szan. Rodaków go odwiedzić.

841 1-sza ave., róg ul. Becher.



CZY JESTES GŁUCHY??
Każdego rodzaju głuchota jest do wyleczenia, jeśli tylko głuchoniemi są niewłasciwi. Nowa i pewna metoda. Szum w uszach wstrzymujemy natychmiast. Opisz w jaki sposób niedomagasz zgłaszać i poradę darmo. Każdy może się oczyścić w domu bez wielkich wydatków.
"DIR DALTONA KLINIKĄ USZU." 596 La Salle ave., Chicago, Ill.

BRACIA GAWIN,

709-711 Windlake Ave.

Największy wybór pieców kuchennych, do ogrzewania, gazolinowych i kerosynowych, które sprzedajemy po bardzo niskiej cenie.

Przyjdźcie nas odwiedzić.

A. GRAY,

ma na składzie najnowszej mody

buty i trzewiki.

Przyjmuje reperacye.

956 Pierwsza ave.

Tanio!

Donoszę moim Rodakom, iż sprowa dziłem wielki zapas

Maki, Paszy, Kawy, Cukru i wszelkich innych towarów groseryj nych, które sprzedawać będę po bardzo niskiej cenie.

Spodziewam się, że skorzystacie z tej sposobności, a pewny jestem iż zadowolę każdego.

JAN STARSZAK,

839-841 Pierwsza ave.

Po 5 procent wypożycza pieniądze
JAN S. STRÓŻYK,
AGENT GENERALNY I NOTARIUSZ PUBLICZNY,
576 ul. Mitchell.
Loty na 1-szej ave. i ul. Garden i Grove za \$350.00 i wyżej.
Zabezpiecza od ognia tylko w największych kompaniach. — Wyrabia karty okręto we na wszystkich liniach. — Wy sęta pieniądze do wszystkich części świata i kole ktuje spadki ze starego kraju.



KARPETY! KARPETY!

Najpiękniejsze wzory jakie sobie wyobrazić można. Około 200 deseni do wyboru. Ceny tak niskie jak za zwykły dobry KARPET. Przybądźcie wnet, aby mieć największy wybór.

R. FLECK, 849-851 Kinnickinnic Ave. i 93 ul. Becher.

FARMY dla Polaków!

Po DOBRE GRUNTA na farmy..... Przyjeżdżajcie do starej kwitnącej POLSKIEJ KOLONII

Sobieski, Pulaski, Kraków i Hofa Park

gdzie mieszka przeszło tysiąc rodzin polskich.

Ziemia jest urodzajna, a klarunek nadzwyczaj łatwy. Mamy u już trzy polskie KOSCIOŁY i SZKOŁY, wiele sztorów, tarta ry i w srowni. Są tu dwie koleje żelazne, z których jedna prze chodzi przez Sobieski.

Cena gruntów naszych zależy od odległości wsi. Ziemia blisko wsi i kościoła kosztuje więcej, a dalej od środka wsi, kosztuje mniej.

Zapłata od 10 do 20 dolarów lub więcej

posłuży jako pierwsza wpłata zakupna, a reszta może być spłacona w sześciu latach. W przejeździe do Kolonii, nie potrzeba wstępo wać do Milwaukee, ale wprost jechać do Sobieski.

Po ceny gruntu, mapy i cyrkularze prosimy pisać do

J. J. HOF LAND CO.,

133 Mason Street, Milwaukee, Wis.

Po najlepsze i najnowszej mody zrobione

FOTOGRAFIE

...IDZCIE DO...

N. L. STEIN, fotografista, 452 ul. Mitchell, nar. 2giej Ave.